



Ġabra tal-ġurisprudenza

Kawża C-642/11

Stroy trans EOOD

vs

Direktor na Direktsia “Obzhalvane i upravlenie na izpalnenieto” – Varna pri Tsentralno
upravlenie na Natsionalnata agentsia za prihodite

(talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mill-Administrativen sad Varna)

“Tassazzjoni — VAT — Direttiva 2006/112/KE — Prinċipju ta’ newtralità fiskali — Dritt għal tnaqqis — Rifut — Artikolu 203 — Indikazzjoni tal-VAT fuq il-fattura — Eżiġibbiltà — Ezistenza ta’ tranżazzjoni taxxabbli — Evalwazzjoni identika fir-rigward tal-emittent tal-fattura u tad-destinatarju tagħha — Neċessita”

Sommarju — Sentenza tal-Qorti tal-Ġustizzja (It-Tielet Awla) tal-31 ta’ Jannar 2013

1. Armonizzazzjoni tal-legiżlazzjonijiet fiskali — Sistema komuni ta’ taxxa fuq il-valur miżjud — Taxxa dovuta eskluzivament minħabba li hija indikata fuq il-fattura — Kamp ta’ applikazzjoni — Assenza effettiva ta’ tranżazzjoni taxxabbli — Inklużjoni — Avviż ta’ taxxa rettifikattiv — Portata (Direttiva tal-Kunsill 2006/112, Artikoli 167 u 203)

2. Armonizzazzjoni tal-legiżlazzjonijiet fiskali — Sistema komuni ta’ taxxa fuq il-valur miżjud — Tnaqqis tat-taxxa tal-input imħalisa — Osservanza tal-prinċipji ta’ newtralità fiskali, ta’ proporzjonalità u ta’ aspettattivi leġittimi — Rifut minħabba li t-tranżazzjoni effettivament ma twettqitx — Ammissibbiltà — Kundizzjonijiet (Direttiva tal-Kunsill 2006/112, Artikoli 63, 167 u 203)

1. L-Artikolu 203 tad-Direttiva 2006/112, dwar is-sistema komuni ta’ taxxa fuq il-valur miżjud, għandu jiġi interpretat fis-sens li t-taxxa fuq il-valur miżjud imsemmija fuq fattura minn persuna hija dovuta minnha indipendentement mill-eżistenza effettiva ta’ tranżazzjoni taxxabbli.

Issa, l-obbligu stipulat fl-Artikolu 203 ta’ din id-direttiva, li huwa intiż li jelmina r-riskju ta’ telf ta’ dħul fiskali li jista’ johloq id-dritt għal tnaqqis previst fl-Artikoli 167 *et seq* tal-imsemmija direttiva, huwa limitat bil-possibbiltà li, fl-ordinamenti ġuridiċi interni tagħhom, l-Istati Membri jipprovdū għal korrezzjoni tat-taxxa kollha indebitament iffatturata, u dan meta l-emittent tal-fattura juri l-bona fide tiegħi jew meta dan tal-aħħar, fi żmien utli, ikun elimina kompletament ir-riskju ta’ telf ta’ dħul fiskali.

Barra minn hekk, sa fejn l-emittent ta’ fattura ma jinvokax waħda mill-ipoteżiġiet li jippermettu l-korrezzjoni ta’ taxxa fuq il-valur miżjud indebitament iffatturata, l-awtorità tat-taxxa ma hijex obbligata, fil-kuntest ta’ verifika fiskali ta’ dan l-emittent, li tivverifika jekk it-taxxa fuq il-valur miżjud iffatturata u ddikjarata tikkorrispondix għal tranżazzjoni taxxabbli verament imwettqa minn dan l-emittent.

MT

L-istess Artikolu 203 għandu jiġi interpretat fis-sens li, mis-sempliċi fatt li l-awtorità tat-taxxa ma kkoreġietx, f'avviż ta' taxxa rettifikattiv indirizzat lill-emittent ta' din il-fattura, it-taxxa fuq il-valur miżjud iddikjarata minnu, ma jistax jiġi dedott li din l-awtorità rrikonoxxiet li l-imsemmija fattura kienet tikkorrispondi għal tranżazzjoni taxxabbli effettiva.

Madankollu, id-dritt tal-Unjoni ma jipprekludix lill-awtorità kompetenti milli tiproċedi għal verifika tal-eżiżenza tat-tranżazzjonijiet iffatturati minn persuna taxxabbli u, jekk ikun il-każ, milli tirregolarizza d-dejn fiskali li jirriżulta mid-dikjarazzjonijiet magħmula mill-persuna taxxabbli. Ir-riżultat ta' tali verifika, bħad-dikjarazzjoni u l-ħlas, mill-emittent tal-fattura, ta' taxxa fuq il-valur miżjud iffatturata, jikkostitwixxi element li għandu jittieħed inkunsiderazzjoni mill-qorti nazzjonali meta tevalwa l-eżiżenza ta' tranżazzjoni taxxabbli li tagħti d-dritt għal tnaqqis lid-destinatarju ta' fattura f'każ konkret.

(ara l-punti 32, 33, 35, 37, 38, u d-dispożittiv 1)

2. Il-principji ta' newtralità fiskali, ta' proporzjonalità u ta' aspettattivi legittimi għandhom jiġu interpretati fis-sens li ma jipprekludux li d-destinatarju ta' fattura jiġi mċahħad mid-dritt għat-tnaqqis tat-taxxa fuq il-valur miżjud tal-input minħabba l-assenza ta' tranżazzjoni taxxabbli effettiva, minkejja li, fl-avviż ta' taxxa rettifikattiv indirizzat lill-emittent ta' din il-fattura, it-taxxa fuq il-valur miżjud iddikjarata minn dan tal-ahħar ma ġietx ikkoreġuta. Madankollu, jekk, fid-dawl ta' frodi jew irregolaritajiet imwettqa minn dan l-emittent jew fi stadju precedenti għat-tranżazzjoni invokata bħala baži għad-dritt għal tnaqqis, jiġi kkunsidrat li din it-tranżazzjoni effettivament ma saritx, għandu jiġi stabbilit, fid-dawl ta' elementi oġġettivi u mingħajr ma d-destinatarju tal-fattura jiġi obbligat iwettaq verifikasi li ma huwiex obbligat iwettaq, li dan id-destinatarju kien jaf jew kellu jkun jaf li l-imsemmija tranżazzjoni kienet implikata fi frodi tat-taxxa fuq il-valur miżjud.

(ara l-punt 52 u d-dispożittiv 2)